

Bruxelles, 9 febbraio 2018  
(OR. en)

5806/18

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2017/0308 (NLE)**

---

**TRANS 44  
COWEB 12  
ELARG 7**

**NOTA PUNTO "I/A"**

---

Origine:	Segretariato generale del Consiglio
Destinatario:	Comitato dei rappresentanti permanenti/Consiglio
n. doc. Comm.:	14708/17 TRANS 506 COWEB 137 ELARG 85 + ADD 1
Oggetto:	Decisione del Consiglio relativa alla posizione che deve essere adottata a nome dell'Unione europea in sede di consiglio ministeriale istituito a norma del trattato che istituisce la Comunità dei trasporti con riguardo all'adozione del regolamento interno del consiglio ministeriale – Adozione

---

1. Il 22 novembre 2017 la Commissione ha presentato al Consiglio una proposta sul tema in oggetto. Il consiglio ministeriale è l'organo più importante a norma del trattato che istituisce la Comunità dei trasporti UE-Balcani occidentali<sup>1</sup> e si riunisce su base annuale. L'adozione del regolamento interno da parte di tale organo garantisce il suo corretto funzionamento.
2. Tra il 12 luglio e il 9 ottobre 2017 l'Unione europea e sei partner dei Balcani occidentali hanno firmato il trattato che istituisce la Comunità dei trasporti. Esso si applica a titolo provvisorio conformemente all'articolo 41, paragrafo 3, dello stesso tra la maggior parte delle parti. La Repubblica di Serbia e l'ex Repubblica jugoslava di Macedonia hanno nel frattempo ratificato il trattato.

---

<sup>1</sup> Il testo del trattato è stato pubblicato nella GU L 278 del 27.10.2017, pag. 3.

3. A seguito di una decisione del Consiglio del 4 dicembre 2017 relativa alla posizione dell'Unione in sede di consiglio ministeriale della Comunità dei trasporti per quanto riguarda la sede dell'organizzazione<sup>2</sup>, il consiglio ministeriale della Comunità dei trasporti si è riunito per la prima volta il 6 dicembre 2017 ed ha deciso che Belgrado sarà la sede dell'organizzazione.
4. Il 28 novembre 2017, l'8 e il 26 gennaio 2018 il Gruppo "Trasporti terrestri" ha esaminato la proposta della Commissione concernente il regolamento interno del consiglio ministeriale, concordando talune modifiche del progetto di decisione del Consiglio e del progetto di regolamento interno ad essa allegato.<sup>3</sup>
5. Alla luce di quanto precede si chiede al Comitato dei rappresentanti permanenti di invitare il Consiglio a:
  - adottare la decisione del Consiglio relativa alla posizione che deve essere adottata a nome dell'Unione europea in sede di consiglio ministeriale istituito a norma del trattato che istituisce la Comunità dei trasporti con riguardo all'adozione del regolamento interno del consiglio ministeriale, il cui testo, messo a punto dai giuristi-linguisti, figura nel documento ST 5438/18.

---

<sup>2</sup> Cfr. documento ST 14682/2/17 REV 2.

<sup>3</sup> Cfr. documenti ST 5407/18 e REV 1.